


**Geschäft / Objet:**

16.4126 Mo. Mazzone. Kontrollen, um sicherzustellen, dass sich die Tochtergesellschaften der Ruag an die schweizerische Gesetzgebung halten  
 Mo. Mazzone. Des contrôles pour assurer le respect du cadre légal suisse par les filiales de RUAG

**Gegenstand / Objet du vote:**
**Abstimmung vom / Vote du:** 16.03.2017 17:25:00

|                    |   |    |    |                    |   |    |    |                        |   |    |    |                     |   |    |    |
|--------------------|---|----|----|--------------------|---|----|----|------------------------|---|----|----|---------------------|---|----|----|
| Addor              | - | V  | VS | Eymann             | - | RL | BS | Imark                  | - | V  | SO | Reimann Maximilian  | - | V  | AG |
| Aebi Andreas       | - | V  | BE | Fässler Daniel     | - | C  | AI | Ingold                 | + | C  | ZH | Reynard             | + | S  | VS |
| Aebischer Matthias | + | S  | BE | Fehlmann Riele     | + | S  | GE | Jans                   | + | S  | BS | Rickli Natalie      | - | V  | ZH |
| Aeschi Thomas      | - | V  | ZG | Feller             | - | RL | VD | Jauslin                | - | RL | AG | Riklin Kathy        | - | C  | ZH |
| Allemann           | + | S  | BE | Feri Yvonne        | + | S  | AG | Keller Peter           | - | V  | NW | Rime                | - | V  | FR |
| Amarelle           | 0 | S  | VD | Fiala              | - | RL | ZH | Keller-Inhelder        | - | V  | SG | Ritter              | - | C  | SG |
| Amaudruz           | - | V  | GE | Flach              | + | GL | AG | Kiener Nellen          | + | S  | BE | Romano              | - | C  | TI |
| Amherd             | - | C  | VS | Flückiger Sylvia   | - | V  | AG | Knecht                 | - | V  | AG | Rösti               | - | V  | BE |
| Ammann             | - | C  | SG | Fluri              | - | RL | SO | Köppel                 | 0 | V  | ZH | Ruiz Rebecca        | + | S  | VD |
| Amstutz            | - | V  | BE | Frehner            | - | V  | BS | Landolt                | - | BD | GL | Ruppen              | - | V  | VS |
| Arnold             | - | V  | UR | Fricker            | + | G  | AG | Leutenegger Oberholzer | + | S  | BL | Rutz Gregor         | - | V  | ZH |
| Arslan             | + | G  | BS | Fridez             | 0 | S  | JU | Lohr                   | - | C  | TG | Rytz Regula         | + | G  | BE |
| Badran Jacqueline  | + | S  | ZH | Friedl             | + | S  | SG | Lüscher                | - | RL | GE | Salzmann            | - | V  | BE |
| Barazzone          | - | C  | GE | Galladé            | + | S  | ZH | Maire Jacques-André    | + | S  | NE | Sauter              | - | RL | ZH |
| Barile             | + | S  | ZH | Gasche             | - | BD | BE | Marchand               | - | C  | VS | Schelbert           | + | G  | LU |
| Bauer              | - | RL | NE | Geissbühler        | - | V  | BE | Markwalder             | - | RL | BE | Schenker Silvia     | + | S  | BS |
| Bäumle             | 0 | GL | ZH | Genecand           | - | RL | GE | Marra                  | + | S  | VD | Schilliger          | - | RL | LU |
| Béglé              | - | C  | VD | Giezendanner       | - | V  | AG | Marti                  | + | S  | ZH | Schmid-Federer      | - | C  | ZH |
| Bertschy           | + | GL | BE | Girod              | + | G  | ZH | Martullo               | - | V  | GR | Schmidt Roberto     | - | C  | VS |
| Bigler             | - | RL | ZH | Glanzmann          | - | C  | LU | Masshardt              | E | S  | BE | Schneeberger        | - | RL | BL |
| Birrer-Heimo       | + | S  | LU | Glamer             | - | V  | AG | Matter                 | - | V  | ZH | Schneider Schüttel  | + | S  | FR |
| Borloz             | - | RL | VD | Glättli            | + | G  | ZH | Mazzone                | + | G  | GE | Schneider-Schneiter | - | C  | BL |
| Bourgeois          | - | RL | FR | Glauser            | - | V  | VD | Merlini                | - | RL | TI | Schwaab             | + | S  | VD |
| Brand              | - | V  | GR | Gmür Alois         | - | C  | SZ | Meyer Mattea           | E | S  | ZH | Schwander           | - | V  | SZ |
| Brélaz             | + | G  | VD | Gmür-Schönenberger | - | C  | LU | Moret                  | - | RL | VD | Seiler Graf         | + | S  | ZH |
| Brunner            | - | V  | SG | Golay              | - | V  | GE | Moser                  | + | GL | ZH | Semadeni            | + | S  | GR |
| Büchel Roland      | - | V  | SG | Gössi              | - | RL | SZ | Müller Leo             | - | C  | LU | Sollberger          | - | V  | BL |
| Büchler Jakob      | - | C  | SG | Graf Maya          | + | G  | BL | Müller Thomas          | - | V  | SG | Sommaruga Carlo     | + | S  | GE |
| Buffat             | - | V  | VD | Graf-Litscher      | + | S  | TG | Müller Walter          | - | RL | SG | Stahl               | P | V  | ZH |
| Bühler             | - | V  | BE | Grin               | - | V  | VD | Müller-Altermatt       | 0 | C  | SO | Stamm               | 0 | V  | AG |
| Bulliard           | - | C  | FR | Grossen Jürg       | + | GL | BE | Munz                   | + | S  | SH | Steinemann          | - | V  | ZH |
| Burgherr           | E | V  | AG | Grunder            | - | BD | BE | Mürli                  | - | V  | LU | Streff              | + | C  | BE |
| Burkart            | - | RL | AG | Grüter             | - | V  | LU | Naef                   | + | S  | ZH | Thorens Goumaz      | + | G  | VD |
| Buttet             | - | C  | VS | Gschwind           | - | C  | JU | Nantermod              | = | RL | VS | Tornare             | + | S  | GE |
| Campell            | 0 | BD | GR | Guhl               | - | BD | AG | Nicolet                | - | V  | VD | Tschäppät           | + | S  | BE |
| Candinas           | - | C  | GR | Guldimann          | + | S  | ZH | Nidegger               | - | V  | GE | Tuena               | - | V  | ZH |
| Carobbio Guscetti  | + | S  | TI | Gysi               | + | S  | SG | Nordmann               | + | S  | VD | Vitali              | - | RL | LU |
| Cassis             | 0 | RL | TI | Hadorn             | + | S  | SO | Nussbaumer             | + | S  | BL | Vogler              | - | C  | OW |
| Chevalley          | 0 | GL | VD | Hardegger          | + | S  | ZH | Page                   | - | V  | FR | Vogt                | - | V  | ZH |
| Chiesa             | - | V  | TI | Häsler             | + | G  | BE | Pantani                | - | V  | TI | von Siebenthal      | - | V  | BE |
| Clottu             | - | V  | NE | Hausammann         | - | V  | TG | Pardini                | + | S  | BE | Walliser            | - | V  | ZH |
| de Buman           | + | C  | FR | Heer               | E | V  | ZH | Pezzatti               | 0 | RL | ZG | Walter              | - | V  | TG |
| de Courten         | 0 | V  | BL | Heim               | + | S  | SO | Pfister Gerhard        | - | C  | ZG | Walti Beat          | - | RL | ZH |
| de la Reussille    | + | G  | NE | Herzog             | - | V  | TG | Pieren                 | - | V  | BE | Wasserfallen        | - | RL | BE |
| Derder             | - | RL | VD | Hess Erich         | - | V  | BE | Piller Carrard         | + | S  | FR | Wehrli              | - | RL | VD |
| Detting            | - | V  | SZ | Hess Hermann       | - | RL | TG | Portmann               | - | RL | ZH | Weibel              | + | GL | ZH |
| Dobler             | - | RL | SG | Hess Lorenz        | - | BD | BE | Quadranti              | + | BD | ZH | Wermuth             | + | S  | AG |
| Egloff             | - | V  | ZH | Hiltbold           | - | RL | GE | Quadri                 | - | V  | TI | Wobmann             | - | V  | SO |
| Eichenberger       | - | RL | AG | Humbel             | - | C  | AG | Regazzi                | - | C  | TI | Zanetti Claudio     | - | V  | ZH |
| Estermann          | 0 | V  | LU | Hurter Thomas      | - | V  | SH | Reimann Lukas          | 0 | V  | SG | Zuberbühler         | - | V  | AR |

| Fraktion / Groupe / Gruppo                                                                            | G  | S  | V  | GL | C  | RL | BD | Tot. |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|----|----|----|----|----|----|------|
| + Ja / oui / si                                                                                       | 12 | 39 |    | 5  | 3  |    | 1  | 60   |
| - Nein / non / no                                                                                     |    |    | 60 |    | 26 | 30 | 5  | 121  |
| = Enth. / abst. / ast.                                                                                |    |    |    |    |    | 1  |    | 1    |
| E Entschuldigt gem. Art. 57 Abs. 4 / excusé selon art. 57 al. 4 / scusato sec. art. 57 cps. 4         |    | 2  | 2  |    |    |    |    | 4    |
| 0 Hat nicht teilgenommen / n'a pas participé au vote / non ha partecipato al voto                     |    | 2  | 5  | 2  | 1  | 2  | 1  | 13   |
| P Die Präsidentin/der Präsident stimmt nicht / La présidente/le président ne prend pas part aux votes |    |    | 1  |    |    |    |    | 1    |

Bedeutung Ja / Signification du oui: Annahme der Motion  
 Bedeutung Nein / Signification du non: Ablehnung der Motion